

10 de abril de 2001

AU 92/01 Amenazas de muerte y temor por la seguridad

TURQUÍA

Eren Keskin [mujer], de 41 años de edad
Osman Baydemir [hombre], de 30 años de edad
[ambos son abogados y destacados defensores de los derechos humanos]

Dos destacados miembros de la Asociación de Derechos Humanos (IHD) de Turquía están siendo amenazados de muerte. Amnistía Internacional cree que corren grave peligro.

Eren Keskin, que fuera vicepresidenta de la IHD, está hoy al frente de la delegación de la IHD en Estambul. Osman Baydemir, el actual vicepresidente, dirige además la delegación de Diyarbakır.

Eren Keskin ha recibido llamadas telefónicas amenazándola de muerte y con violarla. Es miembro fundador del Proyecto de Asistencia Letrada contra la Violación en Custodia (para mujeres que han sido violadas o sometidas a abusos sexuales bajo custodia). El 9 de abril se enteró de que un hombre detenido en Konya había confesado que había tenido la intención de matarla.

Según parece, a Osman Baydemir lo están siguiendo y amenazando de muerte por teléfono: unos agentes de policía no uniformados fueron a verle a la oficina de la delegación de Diyarbakır en noviembre del 2000, y le dijeron: «Se nos ha acabado la paciencia. Hay mucha gente por ahí. Si decimos "maten", pues matarán.»

A principios de febrero de este año, Eren Keskin participó en una delegación que se desplazó a Silopi, en la provincia suroriental de Sırnak, a fin de investigar la «desaparición» de dos miembros de un partido político kurdo (véanse AU 26/01, EUR 44/007/2001/s, y actualizaciones). Según las informaciones, inmediatamente después, el gobernador de Sırnak dijo por TV: «Esta mujer del IHD vino y lo conmocionó todo.» A continuación Eren Keskin empezó a recibir un número creciente de amenazas de muerte en su teléfono móvil, en su bufete y en la oficina de la delegación de la IHD. A finales de marzo, después de su segunda misión a Silopi, se encontró, en cada uno de los tres pisos del edificio donde trabaja, a un hombre que la esperaba. Ninguno de ellos le habló, pero sus miradas eran amenazadoras.

Un hombre, que se presentó como «Sami Demirkıran» la llama al parecer con frecuencia, a veces dos o tres veces al día, y dice que trabaja para el gobierno y necesita verla con urgencia y a solas. Eren Keskin cree que reconoce la voz que parece la del hombre que amenazó con matar al anterior presidente de la IHD, Akın Birdal. Akın Birdal le había pedido a Eren Keskin que escuchara cuando recibió una de las amenazas de muerte telefónicas. En mayo de 1998 le dispararon en las oficinas centrales de la IHD en Ankara, atentado del que a duras penas escapó con vida.

En 1995 Eren Keskin fue juzgada y encarcelada por sus actividades de derechos humanos, y Amnistía Internacional la adoptó como presa de conciencia. Lleva años recibiendo amenazas de muerte. Éstas aumentaron cuando se hizo cargo de la defensa de Abdullah Öcalan, dirigente del Partido de los Trabajadores Kurdos (PKK), el grupo armado de oposición, en el juicio de 1999.

Información general

La Asociación de Derechos Humanos (IHD) es la mayor organización de derechos humanos de Turquía, con unos 19.000 miembros. Más de 10 de sus representantes han sido asesinados desde 1991. En la mayoría de los casos los asesinos no han sido identificados, pero en algunos de los homicidios estaban profundamente implicados agentes de las fuerzas de seguridad turcas.

Las autoridades turcas han tratado de desacreditar a la IHD, vinculando a la Asociación con el proscrito PKK. Varias delegaciones han sido clausuradas con diversos pretextos, y muchos de sus dirigentes y miembros destacados han sido procesados. A Eren Keskin la acusan de numerosos cargos, entre ellos, de insultar al ejército, por haber criticado el militarismo en Turquía en una entrevista con el semanario *Cuma*.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, télex, fax, cartas urgentes o por vía aérea, en alemán, inglés o en su propio idioma:

- instando a las autoridades turcas a que garanticen la seguridad de Eren Keskin y Osman Baydemir, y ordenen una investigación de las amenazas de muerte que han recibido;
- pidiendo que se permita que los defensores de los derechos humanos cumplan su función, perfectamente legal, de mantener bajo observación e informar sobre cuestiones de derechos humanos, como estipula la Declaración sobre los Defensores de los Derechos Humanos (*Declaración sobre el derecho y el deber de los individuos, los grupos y las instituciones de promover y proteger los derechos humanos y las libertades fundamentales universalmente reconocidos*) aprobada por las Naciones Unidas en su Resolución del 9 de diciembre de 1998;
- pidiendo a las autoridades que actúen para garantizar de forma efectiva que las fuerzas de seguridad y otros funcionarios del Estado reconocen la legitimidad de la labor de los defensores de los derechos humanos;
- instando a que se retiren los cargos en los procesos abiertos contra defensores de los derechos humanos;
- pidiendo que se permita que las delegaciones de la Asociación de Derechos Humanos [IHD] que han sido clausuradas vuelvan a abrir sus puertas.

LLAMAMIENTOS A:

Ministro del Interior

Minister of Interior

Mr Saadettin Tantan

cisleri Bakanl

06644 Ankara, Turquía

Telegramas: Interior Minister, Ankara, Turkey

Fax: + 90 312 418 17 95

Tratamiento: Dear Minister/Señor Ministro

COPIAS:

Ministro de Estado responsable de derechos humanos

State Minister with responsibility for Human Rights

Mr Rüstü Kaz_m Yücelen

Office of the Prime Minister

Basbakanl_k

06573 Ankara, Turquía

Fax: + 90 312 417 0476

y a los representantes diplomáticos de Turquía acreditados en su país.

ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviarlos después del 22 de mayo del 2001.

Dos destacados miembros de la Asociación de Derechos Humanos (IHD) de Turquía están siendo amenazados de muerte. Amnistía Internacional cree que corren grave peligro.

Eren Keskin, que fuera vicepresidenta de la IHD, está hoy al frente de la delegación de la IHD en Estambul. Osman Baydemir, el actual vicepresidente, dirige además la delegación de Diyarbakır.

Eren Keskin ha recibido llamadas telefónicas amenazándola de muerte y con violarla. Es miembro fundador del Proyecto de Asistencia Letrada contra la Violación en Custodia (para mujeres que han sido violadas o sometidas a abusos sexuales bajo custodia). El 9 de abril se enteró de que un hombre detenido en Konya había confesado que había tenido la intención de matarla.

Según parece, a Osman Baydemir lo están siguiendo y amenazando de muerte por teléfono: unos agentes de policía no uniformados fueron a verle a la oficina de la delegación de Diyarbakır en noviembre del 2000, y le dijeron: «Se nos ha acabado la paciencia. Hay mucha gente por ahí. Si decimos "maten", pues matarán.»

A principios de febrero de este año, Eren Keskin participó en una delegación que se desplazó a Silopi, en la provincia suroriental de Sınak, a fin de investigar la «desaparición» de dos miembros de un partido político kurdo (véanse AU 26/01, EUR 44/007/2001/s, y actualizaciones). Según las informaciones, inmediatamente después, el gobernador de Sınak dijo por TV: «Esta mujer del IHD vino y lo conmocionó todo.» A continuación Eren Keskin empezó a recibir un número creciente de amenazas de muerte en su teléfono móvil, en su bufete y en la oficina de la delegación de la IHD. A finales de marzo, después de su segunda misión a Silopi, se encontró, en cada uno de los tres pisos del edificio donde trabaja, a un hombre que la esperaba. Ninguno de ellos le habló, pero sus miradas eran amenazadoras.

Un hombre, que se presentó como «Sami Demirkıran» la llama al parecer con frecuencia, a veces dos o tres veces al día, y dice que trabaja para el gobierno y necesita verla con urgencia y a solas. Eren Keskin cree que reconoce la voz que parece la del hombre que amenazó con matar al anterior presidente de la IHD, Akın Birdal. Akın Birdal le había pedido a Eren Keskin que escuchara cuando recibió una de las amenazas de muerte telefónicas. En mayo de 1998 le dispararon en las oficinas centrales de la IHD en Ankara, atentado del que a duras penas escapó con vida.

En 1995 Eren Keskin fue juzgada y encarcelada por sus actividades de derechos humanos, y Amnistía Internacional la adoptó como presa de conciencia. Lleva años recibiendo amenazas de muerte. Éstas aumentaron cuando se hizo cargo de la defensa de Abdullah Öcalan, dirigente del Partido de los Trabajadores Kurdos (PKK), el grupo armado de oposición, en el juicio de 1999.

Información general

La Asociación de Derechos Humanos (IHD) es la mayor organización de derechos humanos de Turquía, con unos 19.000 miembros. Más de 10 de sus representantes han sido asesinados desde 1991. En la mayoría de los casos los asesinos no han sido identificados, pero en algunos de los homicidios estaban profundamente implicados agentes de las fuerzas de seguridad turcas.

Las autoridades turcas han tratado de desacreditar a la IHD, vinculando a la Asociación con el proscrito PKK. Varias delegaciones han sido clausuradas con diversos pretextos, y muchos de sus dirigentes y miembros destacados han sido procesados. A Eren Keskin la acusan de numerosos cargos, entre ellos, de insultar al ejército, por haber criticado el militarismo en Turquía en una entrevista con el semanario *Cuma*.

ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen telegramas, télex, fax, cartas urgentes o por vía aérea, en alemán, inglés o en su propio idioma:

- instando a las autoridades turcas a que garanticen la seguridad de Eren Keskin y Osman Baydemir, y ordenen una investigación de las amenazas de muerte que han recibido;
- pidiendo que se permita que los defensores de los derechos humanos cumplan su función, perfectamente legal, de mantener bajo observación e informar sobre cuestiones de derechos humanos, como estipula la Declaración sobre los Defensores de los Derechos Humanos (*Declaración sobre el derecho y el deber de los individuos, los grupos y las instituciones de promover y proteger los derechos humanos y las libertades fundamentales universalmente reconocidos*) aprobada por las Naciones Unidas en su Resolución del 9 de diciembre de 1998;
- pidiendo a las autoridades que actúen para garantizar de forma efectiva que las fuerzas de seguridad y otros funcionarios del Estado reconocen la legitimidad de la labor de los defensores de los derechos humanos;
- instando a que se retiren los cargos en los procesos abiertos contra defensores de los derechos humanos;
- pidiendo que se permita que las delegaciones de la Asociación de Derechos Humanos [IHD] que han sido clausuradas vuelvan a abrir sus puertas.

LLAMAMIENTOS A:

Ministro del Interior

Minister of Interior

Mr Saadettin Tantan

cisleri Bakanl

06644 Ankara, Turquía

Telegramas: Interior Minister, Ankara, Turkey

Fax: + 90 312 418 17 95

Tratamiento: Dear Minister/Señor Ministro

COPIAS:

Ministro de Estado responsable de derechos humanos

State Minister with responsibility for Human Rights

Mr Rüstü Kaz_m Yücelen

Office of the Prime Minister

Basbakanl_k

06573 Ankara, Turquía

Fax: + 90 312 417 0476

y a los representantes diplomáticos de Turquía acreditados en su país.

ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE. Consulten con el Secretariado Internacional o con la oficina de su Sección si van a enviarlos después del 22 de mayo del 2001.